

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot à moteur	F E N D T	F 255 GTF	CH 4259 49
Constructeur	X. FENDT & CO., Maschinen- und Schlepperfabrik, D-8952 Marktobendorf (D)		
Identification	*F 255 GTF* sur la plaquette du constructeur		
	255/01 devant le No du châssis		
Plaquette constructeur	à droite, au centre, latéralement, sur le support de l'essieu avant		
N° du châssis	à droite, au centre, latéralement, sur le support de l'essieu avant		
Identification du moteur	*F3L 912 H* plaquette, en bas au centre du bloc		
Importateur principal	Landw. Genossenschaftsverband Schaffhausen (GVS), 8207 Schaffhouse		
Véhicule homologué	255/01/1281		

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	hydrostatique avec assistance hydraulique
Transmission	mécanique, partiellement synchronisée *
Nombre de vitesses	2x2x3+1 Entraînement arrière; blocage diff.
Frein de service	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
	frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage
Frein auxiliaire	mécanique, à ruban, sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	-

Moteur	DEUTZ	Type	F3L 912 H
Marque	en ligne	Temp	4
Construction	D	Position	au centre
Carburant	air	Nombre cylindres	3
Refroidissement	100	Course	120
Alésage	2826	CV-impôt	14,39
Cylindres	37	à V/min	2300
Puissance en kW	DIN CV 50		
Bruit à proximité	99 dB/A	à V/min	2300 **
Silencieux	λ = 415 x Ø 130 mm		
Mesure des gaz	Bacharach	5,5	
	BOSCH noircissement 4,5 (70 %)		

Carrosserie	porte-outils avec cabine de sécurité homologuée +)		
Nombre de portes	1	Indic. vitesse	km/h
Ceintures sécurité	-	Rétroviseurs	intérieur / gauche / droite
Cale	l = 450x200x320 mm	Attelage	AV+AR = broches
Antivol	-		
Nombre de places	1 + 1 av	centre	ar
Dimensions +)	intérieur	extérieur	
Longueur		4290	Empattements 2300
Largeur		1720-2175	Essieu double av ar
Hauteur		2600	Voie av ar
Porte à faux	lat.	830	Voies av 1360 - 1700
	av		ar 1360 - 2055
	ar	1100	Braquage g 7700 d 7700
Distance volant - vers l'avant du véhicule -			2700

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	820	2220	3040 +)
Charge utile	(châssis/cabine et dispositif hydraulique AV)		
Poids total	1860	4080	5900
Garantie fabr.	7.50 - 16	13.6/12-36	(Variantes ++)
Dimens. pneus	8 / 2,25	6 / 1,8	voir
Ply/bars	2000	3230	remarques)
Charge pour V max	30	30	
Garantie poids remorquable avec frein			
Garantie poids remorquable sans frein			
Garantie poids de l'ensemble			
Poids remorquable testé			
Vitesse maximale selon le constructeur			25,0 km/h
Vitesse maximale testée			25,0 km/h
à 600/1120 t/min à la prise de force, 2300 t/min au moteur			

§) Equipement	HELLA K 11103
Feux de route	HELLA K 11103
Feux de croisement	HELLA K 11103
Feux de position	R-S1 (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	1 (E)
Clignoteurs	av 1 (E) ar 2a (E)
Catadioptrés	av 2+2/I(E) ar 2+2/I(E)
Feux de gabarit	av §) ar §)
Feux complémentaires	1/ s.d. lampe de travail arrière
Eclairage plaque	1/ combiné, à gauche
Easule-glace	1/ balais avec/sans lave-glace
Avertisseurs	1/ HELLA 002 952 / el 20 011
	ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Chariot à moteur		
Marque et type	F E N D T	F 255 GTF	
Homologation	CH 4259 49		
N°			
Carrosserie	porte-outils		
Places	total 1 + 1	avant	
Poids à vide	sel. bulletin pesage	Carburant	D
Charge utile		CV-impôt	14,39
Poids total	5000	Cylindrée	2826

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- * Transmission : boîte de vitesses rampantes, groupe route/terrain, boîte principale, boîte de vitesses surmultipliées, 14ème vitesse (surmultipliée bloquée dans la vitesse route); verrouillage dans la boîte, soudé au couvercle (par l'importateur).
- ** Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche = V-max. 25 km/h, M13 = 84 dB/A
- + Carrosserie : livrable sur demande avec pont à l'avant; les dimensions, les poids et l'équipement doivent être contrôlés à l'immatriculation.
- ++) Variante de pneus :

= AV=	9.5 R 44	8.3 R 44	11.2-36	12.4-36	12.4-38	13.6-36	16.9 R 30	14.9 R 30
	8 / 3,0	6 / 2,6	6 / 1,8	6 / 1,7	6 / 1,7	6 / 1,6	6 / 1,7	6 / 1,8
	3890 kg	2880 kg	2510 kg	2880 kg	2960 kg	3230 kg	2660 kg	2330 kg
	30 km/h	30 km/h	30 km/h	30 km/h	30 km/h	30 km/h	30 km/h	30 km/h

§) Pour les véhicules avec dispositif hydraulique avant, des feux de route, de croisement, de position et des clignoteurs sont obligatoires sur l'avant du toit de la cabine; avec commutateur alternatif et lampe-témoin dans la cabine. (la hauteur des feux sur le toit de la cabine est admise pour raisons techniques)
 lorsque la largeur du véhicule dépasse 2100 mm, des feux de gabarit sont obligatoires;
 lorsqu'équipé d'une cabine fermée, l'équipement selon l'OCE doit être contrôlé à l'immatriculation.

A noter dans le permis de circulation:

- 101 - 1 plomb sur butée de pleine charge;
- lorsque la largeur du véhicule dépasse 2100 mm, des feux de gabarit sont obligatoires.